

Vydavateľ

PPA - ATIS

Trenčianska 55

821 09 Bratislava

Tel. a fax: 02 / 58 243 351

e-mail: atis@apa.sk
ATIS na INTERNETE
www.apa.sk

V tomto čísle:

1. Poplatky za nadbytočné zásoby poľnohospodárskych produktov
3. Ceny mladých býkov R 3
4. Ceny ošípaných triedy E
5. Ceny chladených kurčiat
6. Ceny vajec (L+M)
7. Ceny masla
8. Ceny syrov
9. Ceny pšenice
10. Ceny jačmeňa
11. Ceny kukurice
12. Ceny zemiakov
13. Takmer polovica úrody obilia z Francúzska na export
LIDL vstúpil na slovenský trh
14. Reálne príjmy v poľnohospodárstve v EÚ-27 v roku 2006 stúpili
Exporty z Argentíny budú obmedzené

ISSN 1336 – 443X



Poplatky za nadbytočné zásoby poľnohospodárskych produktov

Komisia vymerala deviatim členským štátom poplatky za nadbytočné zásoby poľnohospodárskych produktov

Európska komisia v apríli prijala oznámenie o stanovení výšky poplatkov, ktoré musí deväť členských štátov, ktoré pristúpili k EÚ v roku 2004, zaplatiť za nadbytočné zásoby rôznych poľnohospodárskych produktov pred svojím pristúpením. Tieto krajiny budú musieť do rozpočtu EÚ odviesť celkom 41,1 miliónov eur, pričom však na úhradu poplatkov dostanú lehotu štyroch rokov. Ako vyplýva zo Zmluvy o pristúpení, povinnosťou nových členských štátov bolo zabezpečiť, aby pred pristúpením nedochádzalo k hromadeniu zásob poľnohospodárskych produktov. V prípade niektorých poľnohospodárskych komodít, vrátane mäsa, mliečnych výrobkov, ovocia a zeleniny, sa však zistili zásoby presahujúce bežnú úroveň. Vymedzeniu týchto nadbytočných zásob predchádzal dvojročný intenzívny a otvorený dialóg s dotknutými členskými štátmi, počas ktorého Komisia upravila svoju metódu výpočtu s cieľom vziať do úvahy všeobecné argumenty ako aj argumenty týkajúce sa špecifickej situácie v jednotlivých krajinách, ktoré predložili členské štáty. Výsledkom sú oveľa nižšie poplatky ako bolo pôvodne vypočítané. Stanovenie nadbytočných zásob a ich spoplatnenie sa robí pred každým rozšírením.

„Opatrenia, ktorých cieľom je zabrániť vytváraniu nadbytočných zásob, sú bežnou črtou každého rozšírenia EÚ,“ uviedla Mariann Fischer Boelová, komisárka pre poľnohospodárstvo a rozvoj vidieka. „Je našou právnou povinnosťou zaistiť presadzovanie týchto pravidiel, pretože pomáhajú chrániť spoločnosti v celej únii pred poškodením vyplývajúcim z hromadenia nadmerných zásob. Samozrejme som si vedomá obáv v dotknutých krajinách. Urobili sme všetko pre to, aby sa dosiahlo spravodlivé riešenie.“

Pred rozšírením, ktoré sa uskutočnilo v máji 2004, rovnako ako pri predchádzajúcich rozšíreniach, museli budúce nové členské štáty prijať opatrenia s cieľom zabrániť vytváraniu buď súkromných alebo verejných zásob poľnohospodárskych produktov. Potenciál pre hromadenie zásob vyplýva všeobecne z rozdielov medzi cenami v EÚ a medzi dotknutými krajinami pred ich vstupom do EÚ.

Stanovenie nadbytočných zásob je výsledkom dlhého procesu, v rámci ktorého sa stav zásob v poslednom roku pred pristúpením porovnal so stavom zásob v predchádzajúcich troch rokoch.

Pokračovanie na strane 2

Poplatky za vytváranie nadbytočných zásob poľ. produktov - Pokračovanie

Zásoby boli stanovené na základe mesačných údajov o dovoze, vývoze a produkcii získaných z databáz Eurostatu. Ak takéto údaje neboli k dispozícii, Komisia sa spoliehala na údaje poskytnuté členskými štátmi a overené vnútroštátnymi štatistickými úradmi.

Prvý výpočet nadbytočných zásob Komisia vykonala v roku 2005. Následne boli všetky výsledky a metódy výpočtu predložené dotknutým členským štátom na dôkladné preskúmanie. Členské štáty boli v danom období opakovane vyzývané, aby zabezpečili dostupnosť zodpovedajúcich údajov Eurostatu. Pravidelnými aktualizáciami sa zabezpečilo, že na výpočet sa použili iba najnovšie dostupné údaje.

Pri stanovovaní konečných nadbytočných zásob Komisia takisto vzala do úvahy určité aspekty. Výpočty boli upravené so zreteľom na možné trendy, aby lepšie odzrkadlili všeobecný hospodársky rozvoj kandidátskych krajín chystajúcich sa na pristúpenie. Ďalej, niekoľko zameniteľných produktov, ako napríklad maslo a maslový olej, rôzne kvality a druhy ryže, chmeľ, osivo, víno, alkohol, tabak a obilniny sa pokladalo za jednu produktovú skupinu a vďaka tomu sa nadbytočné zásoby jedného produktu mohli vyrovnáť zápornými zásobami, a teda za tieto nadbytočné zásoby nebol vymeraný poplatok súvisiacich

produktov. Nakoniec sa stanovil prah 10 % vyjadrujúci bežnú zásobu prevádzanú do nasledujúceho obdobia. Členským štátom sa nevymerali poplatky za nadbytočné zásoby, ktorých výška tento prah nepresiahla. Tieto všeobecné aspekty sa uplatňujú rovnako na všetky dotknuté členské štáty.

Popri všeobecných aspektoch sa pri stanovení nadbytočných zásob zohľadnili podložené argumenty týkajúce sa špecifickej situácie v jednotlivých krajinách, ktoré predložili členské štáty.

Základom poplatku pre každý členský štát je súčin nadbytočných zásob a rozdielu medzi úrovňou cien na vnútornom a svetovom trhu, ktorý sa odráža v priemernej vývoznnej náhrade počas prvého roka po pristúpení, alebo, v prípade produktov, na ktoré sa vývozná náhrada neuplatňuje – ako napríklad konzervované huby, cesnak a ovocné šťavy – je základom rozdiel medzi priemernou cenou na vnútornom a svetovom trhu.

Členské štáty budú mať na zaplatenie poplatkov štyri roky. Prvá splátka je splatná k poslednému dňu druhého mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom sa rozhodnutie oznámilo členským štátom. Následné splátky sú splatné do 31. mája 2008, 31. mája 2009 a 31. mája 2010.

Európska komisia

Poplatky stanovené pre jednotlivé členské štáty

v tis. EUR

Skupina produktov	CZ	EE	CY	LV	LT	MT	PL	SL	SK
Mäso (*)	6 221	-	-	0	-	0	7 773	0	980
Mlieko (**)	0	7 523	-	-	2 971	288	752	-	-
Ovocie (***)	4 944	-	-	0	180	-	2 229	375	3 049
Ryža	1 123	5	115	-	30	-	1 225	18	585
Víno	-	42	-	204	-	-	473	-	-
SPOLU	12 288	7 570	115	204	3 182	288	12 451	393	4 614

(*) 4 podskupiny: hovädzie a teľacie mäso, bravčové mäso, baranie a kozie mäso, hydinové mäso

(**) 4 podskupiny: syry, odstredené sušené mlieko, sušené plnotučné mlieko, maslo a maslový olej

(***) 9 podskupín: huby, mandarínky, ananásy, pomarančová šťava, ananášová šťava, jablková šťava, rajčiny, cesnak, hroznová šťava

Tento návrh rozhodnutia bude s členskými štátmi prerokovaný v rámci riadiaceho výboru pre obchodné mechanizmy, aby ho mohla Komisia formálne prijať.

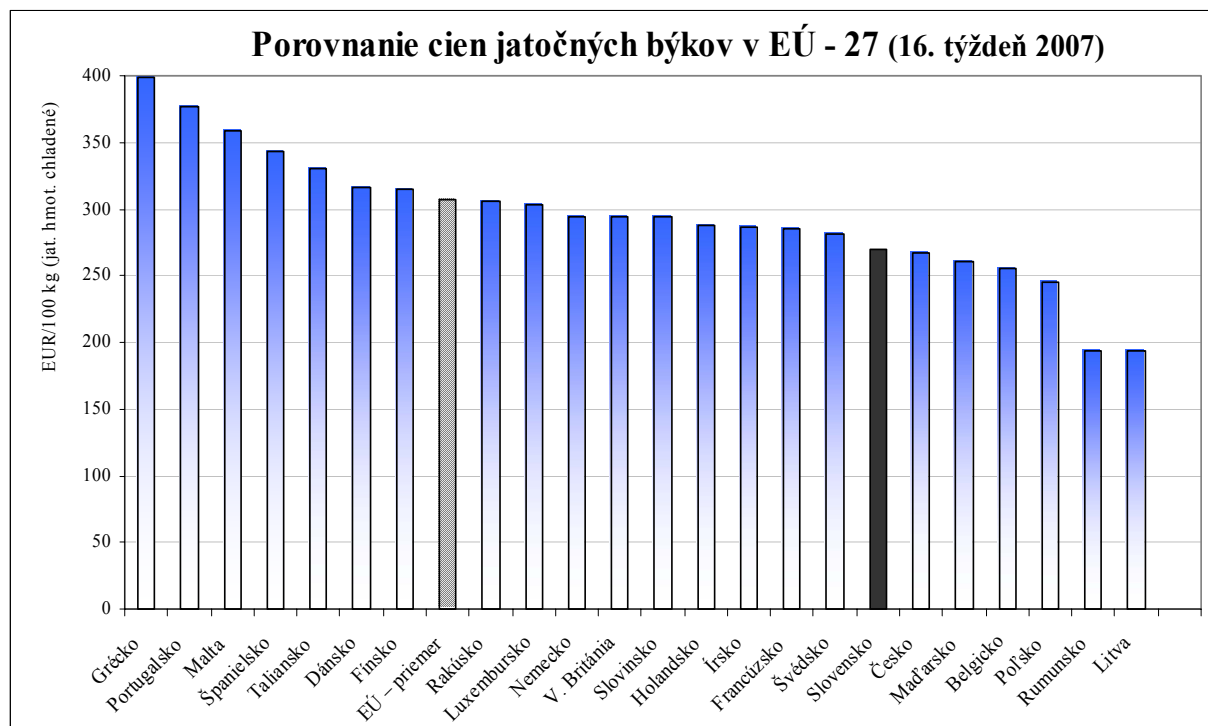
Ceny mladých býkov R 3 v štátoch EÚ – 27

v EUR/100 kg (jat. hmot. chladené)

2007	11. týždeň	12. týždeň	13. týždeň	14. týždeň	15. týždeň	16. týždeň	16. týždeň Sk/kg	Týždenný vývoj %
Belgicko	256,03	254,85	254,45	254,05	255,80	255,80	85,59	-
Česko	268,32	271,97	268,79	270,35	267,15	267,61	89,54	0,2
Dánsko	312,23	316,00	314,50	310,76	316,03	316,76	105,99	0,2
Nemecko	307,84	302,56	298,18	298,73	298,35	294,53	98,55	-1,3
Grécko	405,01	399,57	392,98	388,98	401,00	398,99	133,50	-0,5
Španielsko	342,57	338,61	338,61	335,41	345,69	342,80	114,70	-0,8
Francúzsko	302,00	298,00	293,00	290,00	287,00	285,00	95,36	-0,7
Írsko	282,85	285,59	286,32	287,94	287,06	286,77	95,95	-0,1
Taliansko	327,81	332,11	328,53	323,94	332,52	329,78	110,35	-0,8
Lotyšsko	-	159,51	153,60	169,46	-	-	-	-
Litva	192,22	189,95	180,20	178,52	187,27	193,39	64,71	3,3
Luxembursko	306,45	309,68	309,68	318,60	305,37	303,80	101,65	-0,5
Maďarsko	-	258,47	264,65	-	-	260,86	87,28	-
Malta	358,26	358,26	358,26	352,20	358,26	358,26	119,87	-
Holandsko	294,03	289,55	297,39	294,56	290,63	288,08	96,39	-0,9
Rakúsko	313,00	313,87	306,28	307,76	307,51	305,73	102,30	-0,6
Poľsko	240,72	241,09	237,11	239,28	239,65	244,79	81,91	2,1
Portugalsko	388,60	383,80	382,10	382,30	379,70	377,20	126,21	-0,7
Rumunsko	199,60	194,16	187,01	195,13	201,22	193,67	64,80	-3,8
Slovinsko	295,02	293,10	292,92	293,68	292,81	294,28	98,47	0,5
Slovensko	262,72	269,81	267,91	269,59	298,47	269,23	90,08	-9,8
Fínsko	323,52	327,05	313,80	310,96	325,21	315,11	105,44	-3,1
Švédsko	286,78	287,38	279,59	278,00	282,35	281,93	94,34	-0,1
Veľká Británia	287,54	289,34	290,66	291,48	293,24	294,38	98,50	0,4
EÚ – priemer	312,11	309,43	306,28	304,97	308,82	306,59	102,59	-0,7

Zdroj: EK

Ceny sú prerátané priemerom kurzov NBS za uvedený týždeň



Graf: PPA-ATIS

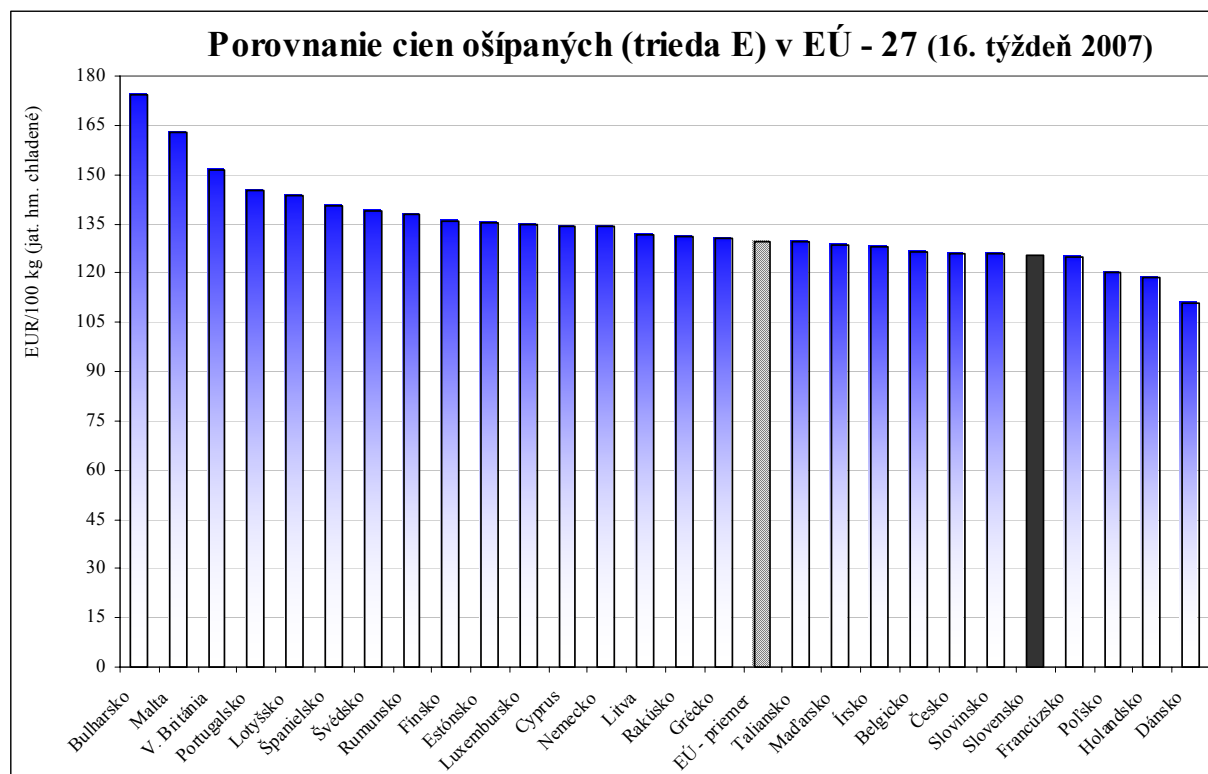
Ceny ošípaných triedy E v štátoch EÚ – 27

v EUR/100 kg (jat. hmot. chladené)

2007	11. týždeň	12. týždeň	13. týždeň	14. týždeň	15. týždeň	16. týždeň	16. týždeň Sk/kg	Týždenný vývoj %
Belgicko	121,50	119,90	119,70	120,30	120,60	126,20	42,23	4,6
Bulharsko	176,91	176,40	175,38	174,86	174,86	174,35	58,34	-0,3
Česko	123,33	124,18	124,85	126,84	126,49	126,06	42,18	-0,3
Dánsko	116,52	113,84	111,01	111,01	110,93	110,95	37,12	-
Nemecko	128,83	127,97	128,31	128,37	130,09	134,07	44,86	3,1
Estónsko	139,28	139,42	138,84	134,82	136,70	135,39	45,30	-1,0
Grécko	135,11	133,81	132,69	130,56	129,63	130,57	43,69	0,7
Španielsko	141,89	140,73	140,50	140,07	140,13	140,46	47,00	0,2
Francúzsko	122,00	122,00	122,00	124,00	126,00	125,00	41,83	-0,8
Írsko	133,77	132,67	130,75	129,06	128,65	128,23	42,91	-0,3
Taliansko	129,21	127,94	126,93	129,44	129,44	129,44	43,31	-
Cyprus	170,83	-	134,34	134,24	134,23	134,17	44,89	-
Lotyšsko	141,42	139,75	140,62	136,67	141,99	143,39	47,98	1,0
Litva	135,78	132,34	127,59	128,52	128,93	131,64	44,05	2,1
Luxembursko	129,70	129,80	129,80	129,30	130,10	134,60	45,04	3,5
Maďarsko	131,38	132,97	129,01	129,13	129,44	128,58	43,02	-0,7
Malta	162,59	162,59	162,59	162,59	162,59	162,59	54,40	-
Holandsko	112,96	112,94	113,01	112,97	114,87	118,62	39,69	3,3
Rakúsko	129,81	131,05	129,44	129,58	126,92	131,19	43,90	3,4
Poľsko	118,41	119,31	119,93	119,26	119,00	120,06	40,17	0,9
Portugalsko	147,00	145,00	145,00	145,00	145,00	145,00	48,52	-
Rumunsko	140,88	142,20	138,66	138,65	141,54	137,85	46,13	-2,6
Slovinsko	125,06	125,62	125,48	125,99	123,74	125,70	42,06	1,6
Slovensko	130,61	130,34	128,59	126,42	126,08	125,63	42,04	-0,4
Fínsko	137,44	137,42	137,29	136,59	136,68	135,68	45,40	-0,7
Švédsko	138,76	138,85	138,24	138,89	138,16	139,12	46,55	0,7
Veľká Británia	149,36	150,04	151,39	151,29	150,91	151,55	50,71	0,4
EÚ - priemer	128,86	128,25	127,75	127,94	128,59	129,78	43,42	0,9

Zdroj: EK

Ceny sú prerátané priemerom kurzov NBS za uvedený týždeň

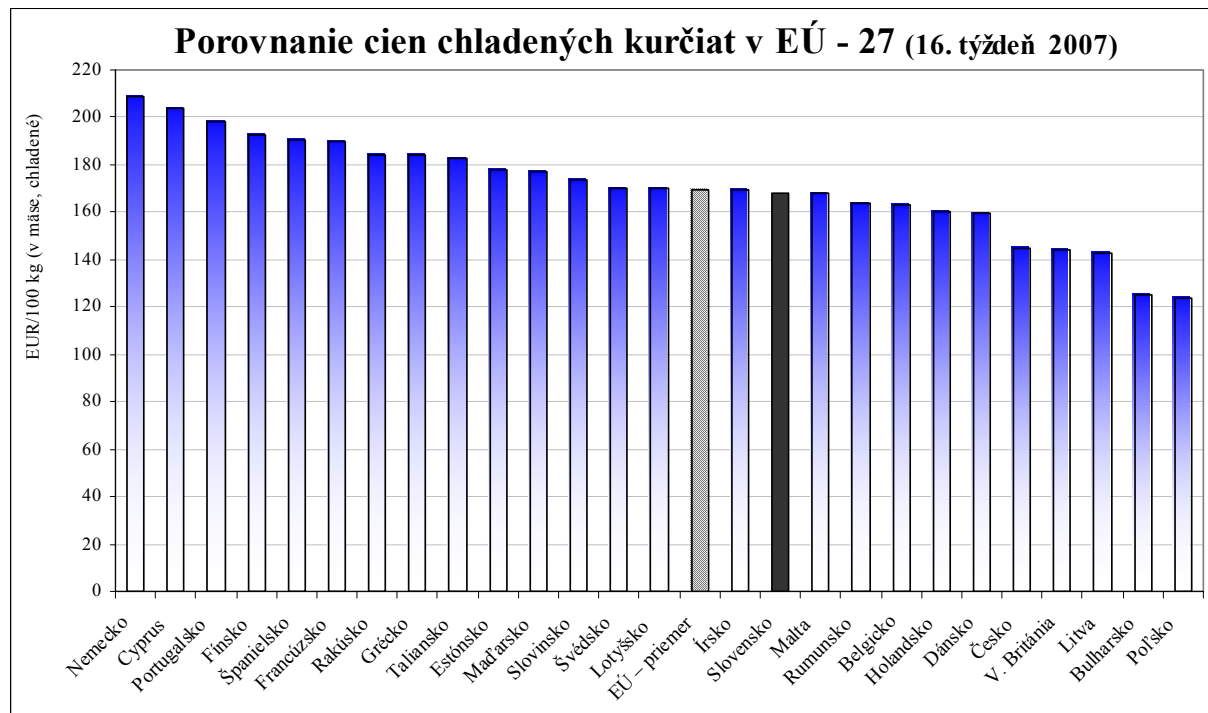


Graf: PPA-ATIS

Ceny chladených kurčiat v EÚ – 27
v EUR/100 kg (v mäse)

2007	11. týždeň	12. týždeň	13. týždeň	14. týždeň	15. týždeň	16. týždeň	16. týždeň Sk/kg	Týždenný vývoj %
Belgicko	161,00	163,00	163,00	163,00	163,00	163,00	54,54	-
Bulharsko	115,09	128,24	119,41	125,11	122,60	124,94	41,81	1,9
Česko	138,39	137,04	136,43	144,64	144,39	144,92	48,49	0,4
Dánsko	172,76	172,77	159,87	164,51	165,53	159,25	53,29	-3,8
Nemecko	204,00	204,00	204,00	204,00	209,00	209,00	69,93	-
Estónsko	173,20	174,73	173,46	171,99	177,48	177,67	59,45	0,1
Grécko	182,00	181,00	182,00	183,00	184,00	*184,00	61,57	-
Španielsko	168,94	174,51	177,42	182,32	184,19	190,26	63,66	3,3
Francúzsko	185,00	185,00	190,00	190,00	190,00	190,00	63,57	-
Írsko	169,38	169,38	169,38	169,38	169,38	169,38	56,68	-
Taliansko	168,75	173,75	182,50	182,50	182,50	182,50	61,07	-
Cyprus	207,42	207,15	206,97	206,93	204,10	204,00	68,26	-
Lotyšsko	158,08	166,50	165,61	169,40	170,45	169,98	56,88	-0,3
Litva	140,62	140,88	142,29	145,50	145,93	142,65	47,73	-2,2
Maďarsko	176,43	179,45	175,75	173,41	176,40	177,01	59,23	0,3
Malta	166,78	166,78	169,46	167,71	167,71	167,71	56,12	-
Holandsko	160,00	160,00	160,00	160,00	160,00	*160,00	53,54	-
Rakúsko	185,08	182,25	183,08	185,00	182,92	184,47	61,72	0,8
Poľsko	141,48	130,73	126,06	127,21	128,14	123,63	41,37	-3,5
Portugalsko	143,00	153,00	158,00	183,00	195,00	198,00	66,25	1,5
Rumunsko	165,79	166,72	167,39	165,20	163,79	163,99	54,87	0,1
Slovinsko	172,50	165,71	174,43	161,25	171,48	173,96	58,21	1,4
Slovensko	170,31	174,50	179,19	172,83	173,72	167,72	56,12	-3,5
Fínsko	193,19	193,78	193,99	194,17	194,27	192,64	64,46	-0,8
Švédsko	166,77	170,47	168,81	167,98	175,90	170,03	56,89	-3,3
Veľká Británia	*143,88	143,88	143,88	143,88	143,88	143,88	48,14	-
EÚ – priemer	164,75	165,40	166,42	168,15	169,41	169,68	56,77	0,2

Zdroj: EK, * krajina nedodala cenu, údaj je z predchádzajúceho týždňa. Ceny sú prerátané priemerom kurzov NBS za uvedený týždeň

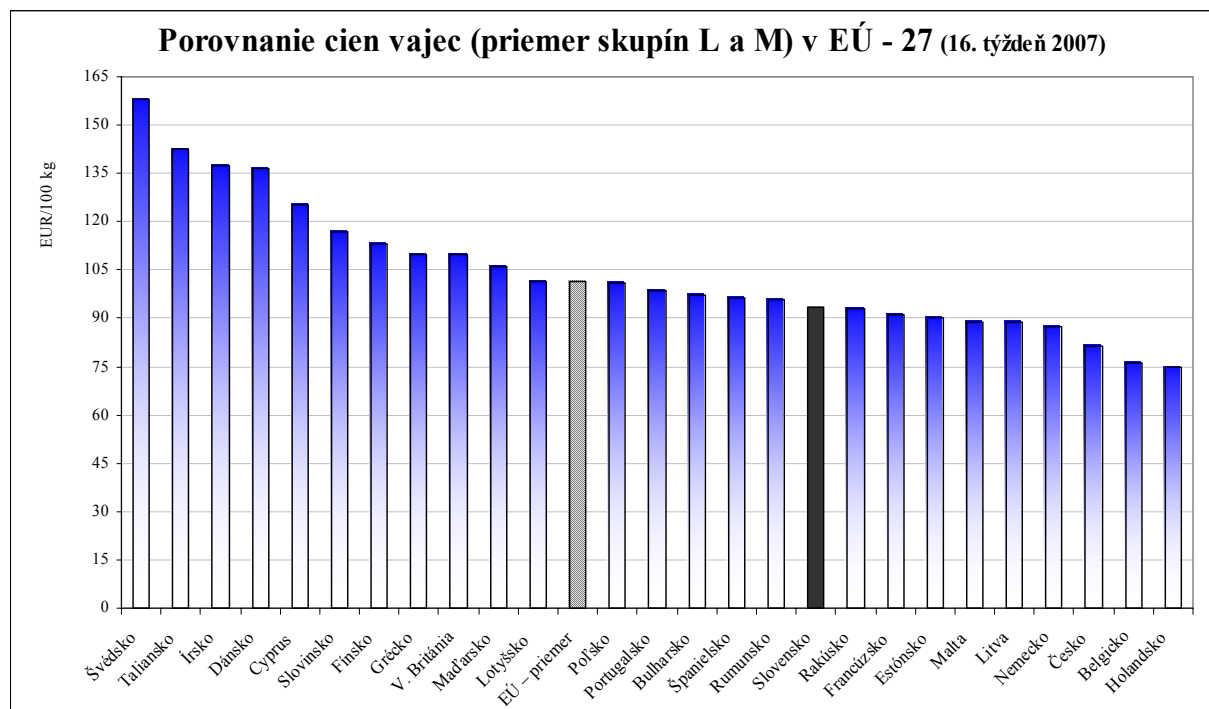


Graf: PPA-ATIS

Priemerné ceny vajec (L+M) v štátoch EÚ – 27
v EUR/100 kg

2007	11. týždeň	12. týždeň	13. týždeň	14. týždeň	15. týždeň	16. týždeň	16. týždeň Sk/kg	Týždenný vývoj %
Belgicko	93,66	93,51	92,63	83,93	81,52	76,20	25,50	-6,5
Bulharsko	91,33	96,05	98,40	103,14	91,17	97,42	32,60	6,9
Česko	91,17	92,06	91,17	89,83	87,05	81,52	27,28	-6,4
Dánsko	136,79	136,79	136,78	136,73	136,69	136,71	45,74	-
Nemecko	102,92	103,09	103,28	101,43	91,26	87,54	29,29	-4,1
Estónsko	87,76	87,93	87,89	89,16	88,99	90,17	30,17	1,3
Grécko	107,00	109,00	110,00	110,00	110,00	*110,00	36,81	-
Španielsko	97,76	97,21	96,92	97,32	97,00	96,11	32,16	-0,9
Francúzsko	97,60	93,87	93,24	93,24	91,89	90,93	30,43	-1,0
Írsko	122,35	122,35	122,35	137,40	137,40	137,40	45,97	-
Taliansko	155,56	155,56	155,56	155,56	150,20	142,66	47,73	-5,0
Cyprus	123,88	123,75	125,85	125,75	125,50	125,44	41,97	-
Lotyšsko	99,17	93,51	97,74	107,13	101,22	101,51	33,97	0,3
Litva	99,90	100,77	108,43	106,02	91,82	88,62	29,65	-3,5
Maďarsko	107,46	106,47	104,97	106,15	105,59	106,08	35,49	0,5
Malta	72,84	72,84	79,99	89,05	88,75	*88,75	29,70	-
Holandsko	90,00	90,00	90,00	80,00	75,00	75,00	25,10	-
Rakúsko	100,63	100,89	100,44	100,15	96,52	93,20	31,19	-3,4
Poľsko	103,93	97,91	105,29	100,88	97,28	101,02	33,80	3,8
Portugalsko	103,84	103,84	105,16	101,19	98,54	98,54	32,97	-
Rumunsko	93,13	98,12	102,28	109,24	97,01	95,93	32,10	-1,1
Slovinsko	116,97	117,28	118,90	123,43	115,72	116,69	39,04	0,8
Slovensko	94,82	96,37	98,12	98,64	95,76	93,56	31,31	-2,3
Fínsko	114,58	114,81	114,57	112,98	114,27	113,16	37,86	-1,0
Švédsko	158,69	156,27	156,37	160,46	157,35	158,21	52,94	0,5
Veľká Británia	*109,74	109,74	109,74	109,74	109,74	109,74	36,72	-
EÚ – priemer	107,57	106,93	107,66	106,91	103,05	101,47	33,95	-1,5

Zdroj: EK, * krajina nedodala cenu, údaj je z predchádzajúceho týždňa. Ceny sú prerátané priemerom kurzov NBS za uvedený týždeň

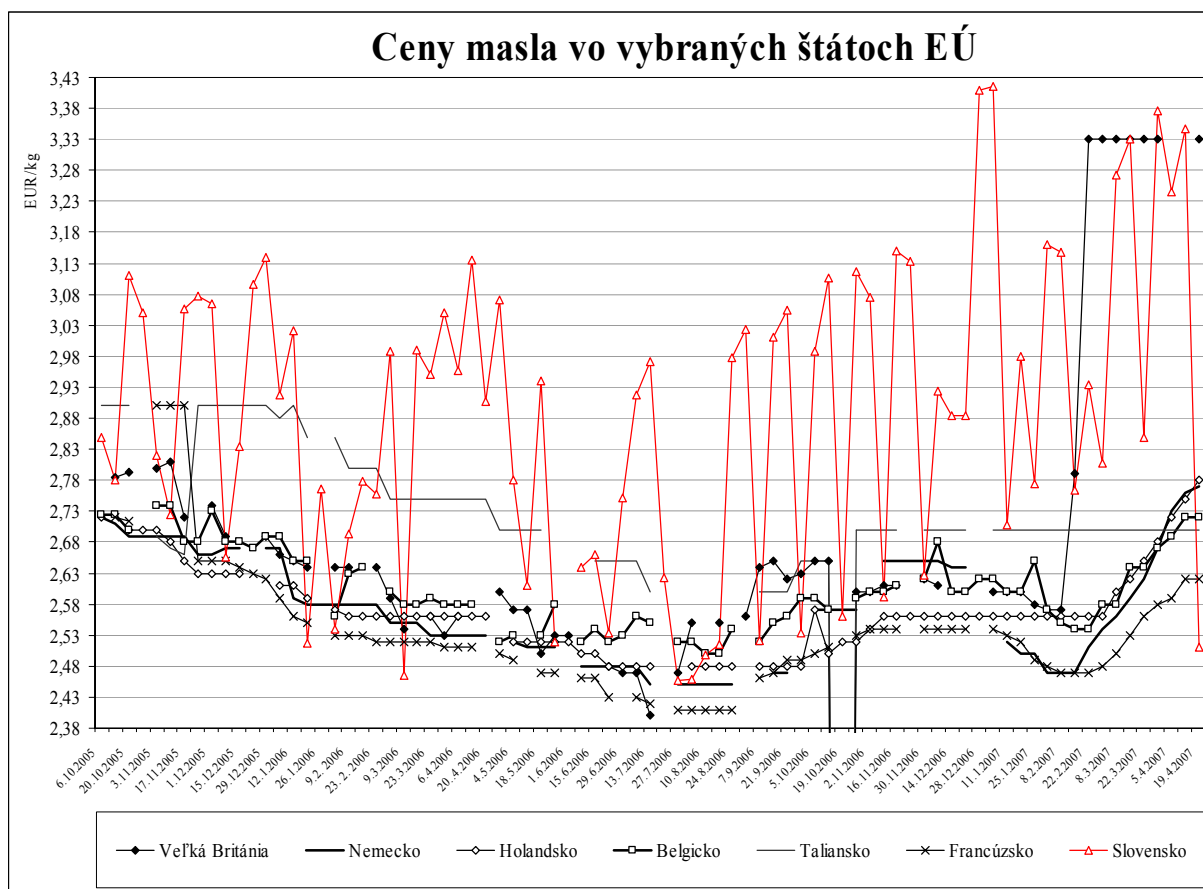

Graf: PPA-ATIS

Ceny masla v štátoch EÚ – 27
v EUR/kg

Dátum	V. Británia	Nemecko	Holandsko	Belgicko	Francúzsko	Taliansko	Slovensko ^{1/}
21. 12. 2006	-	2,64	2,56	2,60	2,54	2,70	2,88
28. 12. 2006	-	-	2,56	2,62	-	2,70	3,41
4. 1. 2007	2,60	-	2,56	2,62	2,54	2,70	3,42
11. 1. 2007	2,62	2,52	2,56	2,60	2,53	2,70	2,71
18. 1. 2007	2,56	2,50	2,56	2,60	2,52	2,70	2,98
25. 1. 2007	2,58	2,50	2,56	2,65	2,49	2,70	2,77
1. 2. 2007	2,57	2,47	2,56	2,57	2,48	2,70	3,16
8. 2. 2007	2,57	2,47	2,56	2,55	2,47	2,70	3,15
15. 2. 2007	-	2,47	2,56	2,54	2,47	2,70	2,76
22. 2. 2007	3,33	2,51	2,56	2,54	2,47	2,70	2,93
1. 3. 2007	3,33	2,54	2,56	2,58	2,48	2,70	2,81
8. 3. 2007	3,33	2,56	2,60	2,58	2,50	2,70	3,27
15. 3. 2007	3,33	2,59	2,62	2,64	2,53	2,70	3,33
22. 3. 2007	3,33	2,62	2,65	2,64	2,56	2,70	2,85
29. 3. 2007	3,33	2,67	2,68	2,67	2,58	2,70	3,38
5. 4. 2007	-	2,73	2,72	2,69	2,59	2,70	3,24
12. 4. 2007	-	2,76	2,75	2,72	2,62	2,70	3,35
19. 4. 2006	3,33	2,77	2,78	2,72	2,62	2,70	2,51
19. 4. 2007 (Sk/kg)	111,42	92,69	93,02	91,01	87,67	90,34	84,01

Zdroj: ZMP, veľkoobchodné ceny masla, ^{1/} PPA - ATIS, SR - odbytová cena (bez DPH)

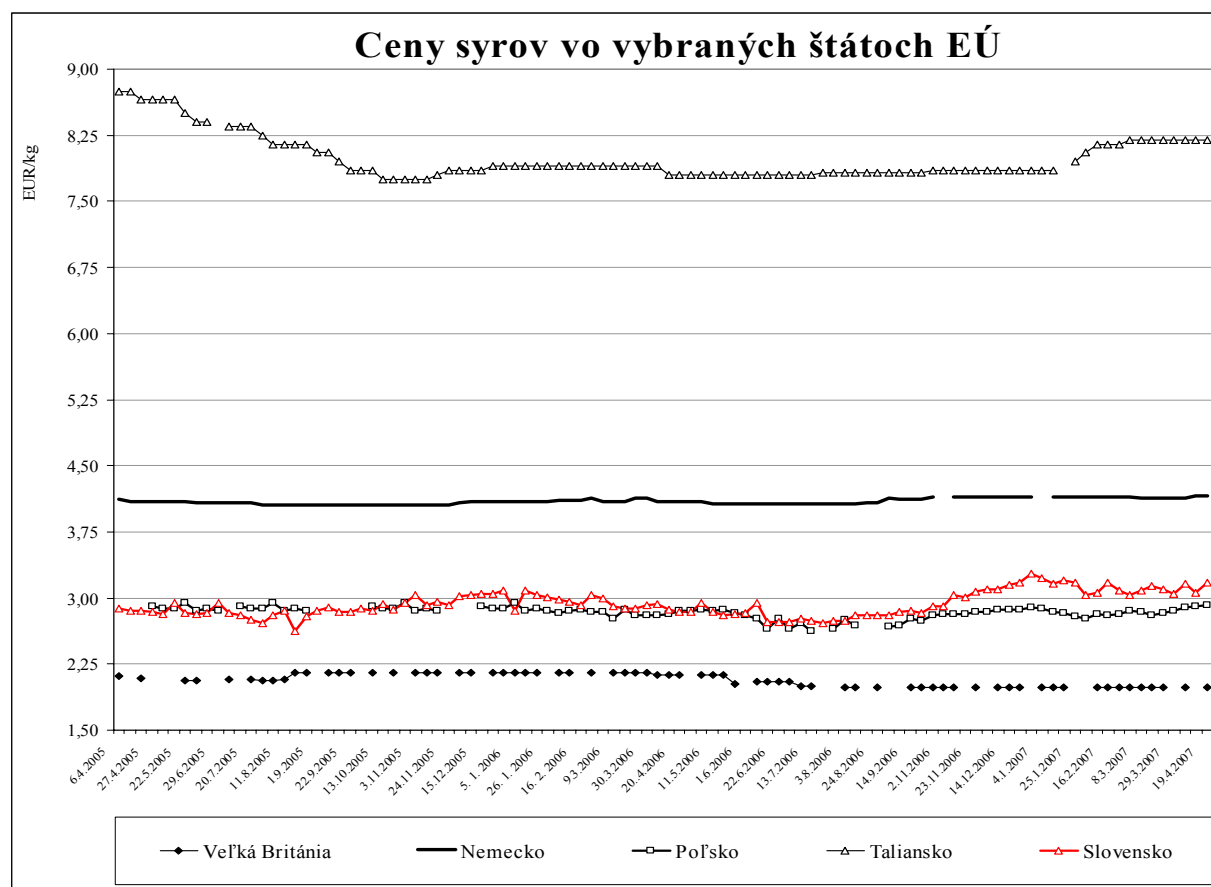
Ceny sú prerátané priemerom kurzov NBS za 16. týždeň 2007



Graf: PPA-ATIS

Ceny syrov vo vybraných štátoch EÚ – 27
v EUR/kg

Dátum	V. Británia ^{1/}	Nemecko ^{2/}	Poľsko ^{4/}	Taliansko ^{2/}	Slovensko ^{3/}
14. 12. 2006	1,98	4,15	2,87	7,85	3,15
21. 12. 2006	1,98	4,15	2,87	7,85	3,17
28. 12. 2006	-	-	2,89	7,85	3,27
4. 1. 2007	1,98	-	2,88	7,85	3,22
11. 1. 2007	1,98	4,15	2,84	7,85	3,16
18. 1. 2007	1,98	4,15	2,83	-	3,20
25. 1. 2007	-	4,15	2,79	7,95	3,18
1. 2. 2007	-	4,15	2,76	8,05	3,03
8. 2. 2007	1,98	4,15	2,82	8,15	3,06
15. 2. 2007	1,98	4,15	2,80	8,15	3,17
22. 2. 2007	1,98	4,15	2,81	8,15	3,08
1. 3. 2007	1,98	4,15	2,86	8,20	3,04
8. 3. 2007	1,98	4,13	2,84	8,20	3,09
15. 3. 2007	1,98	4,13	2,80	8,20	3,13
22. 3. 2007	1,98	4,13	2,83	8,20	3,10
29. 3. 2007	-	4,13	2,85	8,20	3,04
5. 4. 2007	1,98	4,13	2,89	8,20	3,16
12. 4. 2007	-	4,16	2,91	8,20	3,06
19. 4. 2006	1,98	4,16	2,91	8,20	3,17
19. 4. 2007 (Sk/kg)	66,25	139,20	97,44	274,38	106,06

Zdroj: ^{1/} ZMP, ^{2/} CLAL, ^{3/} PPA – ATIS, ^{4/} FAMMU
Ceny sú prerátané priemerom kurzov NBS za 16. týždeň 2007

Graf: PPA-ATIS

Syry: Veľká Británia – anglický Čedar, cena zo skladu (bez DPH), Nemecko Kempten – ementál 45-48 % t. v. s., Poľsko – Eidam 45 % t. v. s., Taliansko – Miláno: Parmigiano reg-

giano, 24 mesiacov (bez DPH), SR - odbytová cena Eidamskej tehly 45 % t. v. s. (bez DPH) z mliekarne.

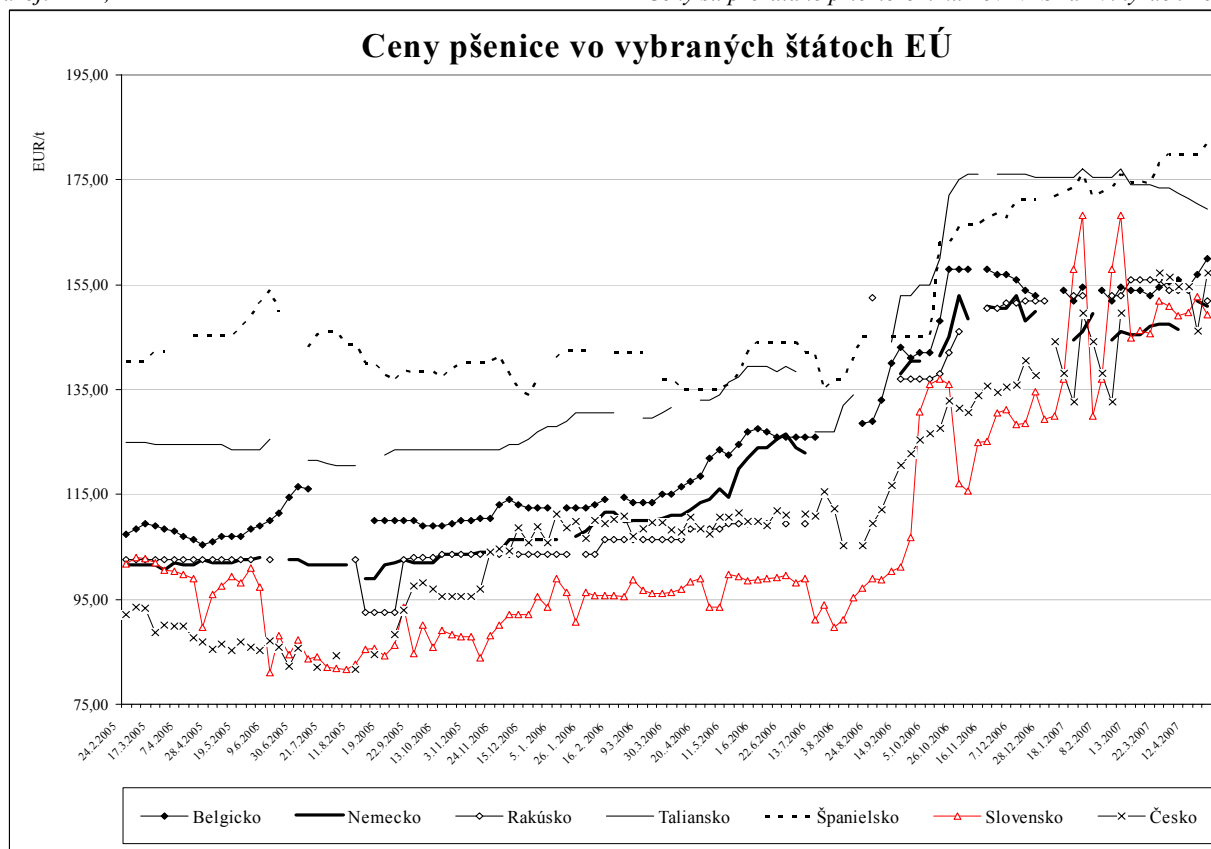
Ceny pšenice vo vybraných štátoch EÚ – 27

v EUR/t

Dátum	Rakúsko ^{1/}	Belgicko ^{1/}	Francúzsko ^{1/}	Nemecko ^{1/}	Taliansko ^{1/}	Španielsko ^{1/}	Portugalsko ^{1/}
8. 3. 2007	156,00	154,00	151,94	145,50	174,00	174,60	-
15. 3. 2007	156,00	153,00	152,44	147,00	174,00	174,20	179,00
22. 3. 2007	156,00	154,50	152,94	147,50	173,50	178,00	-
29. 3. 2007	154,00	155,50	153,94	147,50	173,50	180,00	-
5. 4. 2007	154,00	156,00	149,37	146,50	172,50	180,00	-
12. 4. 2007	154,00	154,50	154,87	-	171,50	180,00	-
19. 4. 2007	-	157,00	162,37	152,00	170,50	180,00	-
26. 4. 2007	152,00	160,00	162,37	151,00	169,50	182,00	-
26. 4. 2007 (Sk/t)	5 103	5 372	5 451	5 070	5 691	6 111	-
	Slovensko ^{1/}	V. Británia ^{1/}	Slovinsko ^{1/}	Česko ^{1/}	Poľsko ^{1/}	Maďarsko ^{2/}	Estónsko ^{2/}
8. 3. 2007	146,20	169,89	174,00	-	186,50	127,20	-
15. 3. 2007	145,74	166,57	130,00	-	187,40	118,60	143,20
22. 3. 2007	151,98	166,84	-	157,24	164,71	145,60	148,30
29. 3. 2007	150,94	168,87	-	156,37	159,13	131,50	-
5. 4. 2007	149,14	-	176,22	154,63	163,06	131,20	154,70
12. 4. 2007	149,75	167,07	-	154,56	161,66	-	156,50
19. 4. 2007	152,79	169,00	-	146,12	158,34	129,10	-
26. 4. 2007	149,34	171,62	165,68	157,23	162,20	-	-
26. 4. 2007 (Sk/t)	5 014	5 762	5 563	5 279	5 446	-	-

Zdroj: ^{1/} EK, ^{2/} IMDE

Ceny sú prerátané priemerom kurzov NBS za 17. týždeň 2007



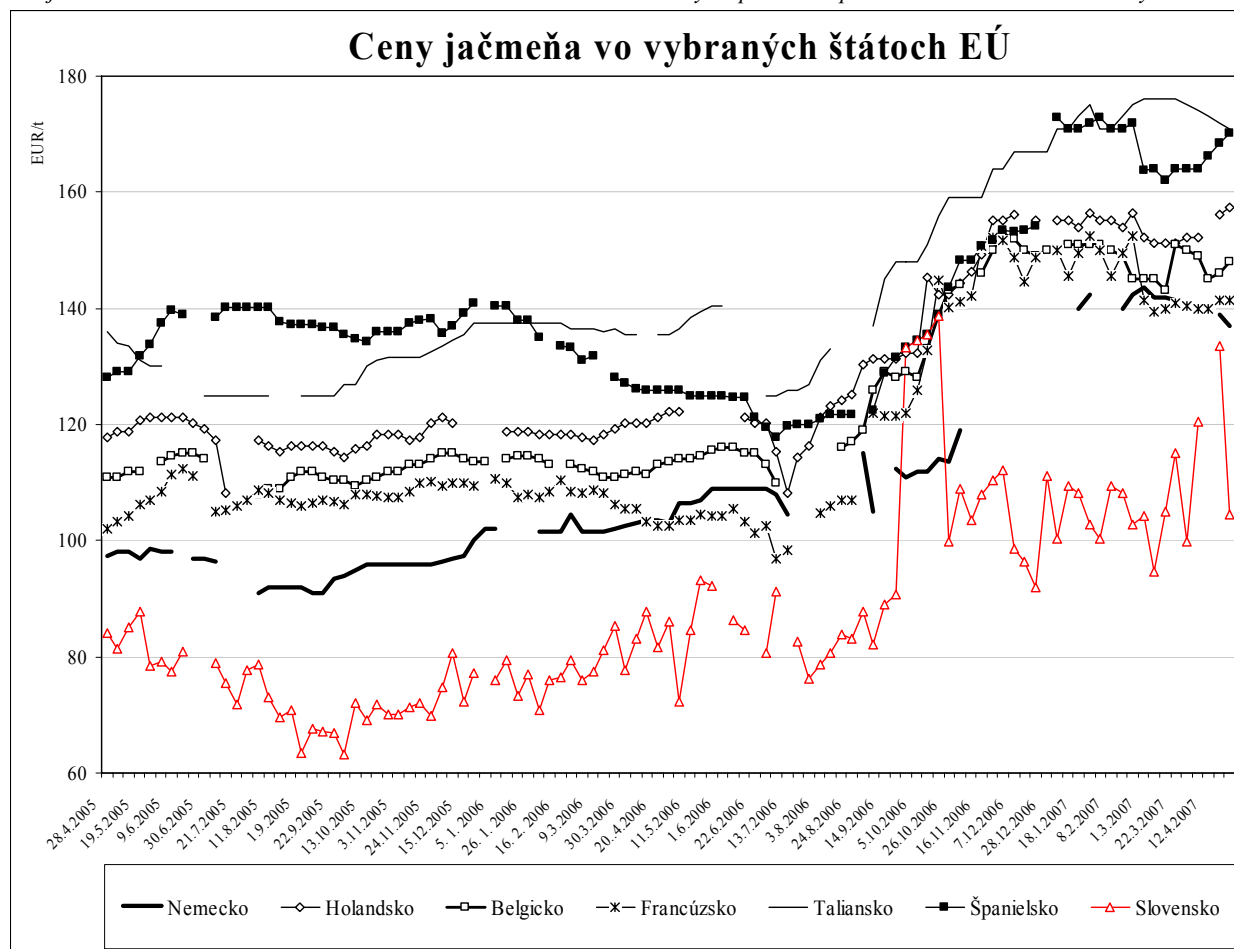
Graf: PPA-ATIS

Pšenica: Rakúsko: Viedeň - cena z burzy, Nemecko: Mníchov - cena z burzy, potrav. pšenica; Belgicko: Brusel - cena z burzy, potrav. pšenica; Francúzsko: Rouen - cena z burzy, potrav. pšenica; Taliansko: Boloňa - cena z burzy; Španielsko:

Barcelona - cena z burzy, potrav. pšenica, Portugalsko - Lisabon - cena z burzy, Slovensko: Bratislava - cena nahlásená do DG Agri, V. Británia: Liverpool - cena z burzy, Slovinsko: Ljubljana - cena z burzy, ceny zo zdroja IMDE sú farmárske.

Ceny jačmeňa vo vybraných štátoch EÚ – 27
v EUR/t

Dátum	Nemecko	Holandsko	Belgicko	Francúzsko	Taliansko	Slovensko	Španielsko
21. 12. 2006	-	155,27	149,00	148,65	167,00	91,85	154,13
28. 12. 2006	-	-	150,00	-	167,00	111,17	-
4. 1. 2007	-	155,27	-	150,08	171,00	100,36	172,79
11. 1. 2007	-	155,27	151,00	145,58	171,00	109,32	171,00
18. 1. 2007	140,00	153,98	151,00	149,58	173,00	108,26	171,00
25. 1. 2007	142,50	156,37	151,00	152,58	175,00	102,76	172,00
1. 2. 2007	144,50	155,27	151,00	149,01	175,00	125,02	161,00
8. 2. 2007	145,00	154,27	150,00	148,51	177,00	105,60	163,70
15. 2. 2007	144,50	152,27	149,00	143,01	177,00	-	164,70
22. 2. 2007	144,00	152,27	145,00	141,01	176,00	98,75	164,70
1. 3. 2007	143,50	152,27	145,00	141,44	176,00	104,16	163,70
8. 3. 2007	142,00	151,27	145,00	139,44	176,00	94,66	163,90
15. 3. 2007	142,00	151,27	143,00	139,94	176,00	104,91	162,10
22. 3. 2007	141,50	151,27	141,00	140,94	176,00	115,02	163,90
29. 3. 2007	140,00	152,27	144,00	140,44	175,00	99,89	163,90
5. 4. 2007	140,00	152,27	145,00	139,87	174,00	120,43	164,00
12. 4. 2007	-	-	144,00	139,87	173,00	-	166,20
19. 4. 2007	139,00	156,27	146,00	141,37	172,00	133,45	168,40
26. 4. 2007	137,00	157,27	148,00	141,37	171,00	104,44	170,20
26. 4. 2007 (Sk/t)	4 600	5 280	4 969	4 746	5 741	3 507	5 714

Zdroj: EK
Ceny sú prerátané priemerom kurzov NBS za 17. týždeň 2007

Graf: PPA-ATIS

Jačmeň: Nemecko: Mníchov - cena z burzy, krmný jačmeň, Belgicko: Brusel - cena z burzy, krmný jačmeň, Francúzsko: Rouen - cena z burzy, krmný jačmeň, Taliansko: Boloňa - cena

z burzy, krmný jačmeň, Slovensko: cena nahlásená do DG Agri, krmný jačmeň, Španielsko: Huesca - cena z burzy, krmný jačmeň.

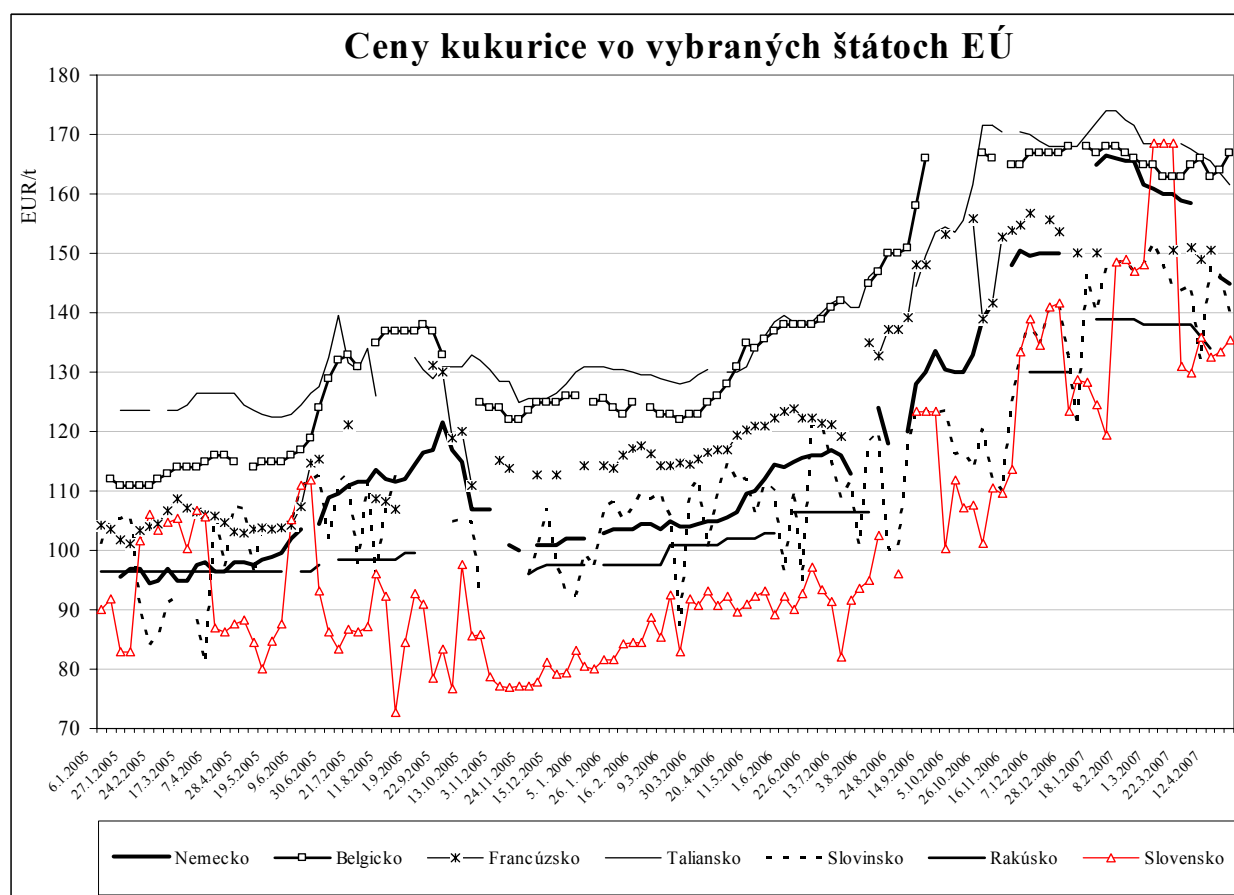
Ceny kukurice vo vybraných štátoch EÚ – 27

v EUR/t

Dátum	Nemecko	Belgicko	Francúzsko	Taliansko	Poľsko	Slovensko	Slovinsko
28.12.2006	-	168,00	-	168,00	158,34	123,44	132,67
4.1.2007	150,00	-	150,00	168,00	152,73	128,61	120,90
11.1.2007	-	168,00	-	170,00	157,53	128,13	146,35
18.1.2007	165,00	167,00	150,00	172,00	159,60	124,38	140,19
25.1.2007	166,50	168,00	-	174,00	158,28	119,42	147,53
1.2.2007	166,00	168,00	-	174,00	161,48	148,55	148,55
8.2.2007	165,50	167,00	-	172,50	156,77	148,78	148,78
15.2.2007	165,50	166,00	-	171,50	160,59	146,88	146,88
22.2.2007	161,50	165,00	-	168,50	162,22	124,37	147,99
1.3.2007	161,00	165,00	-	168,50	159,31	128,49	151,72
8.3.2007	160,00	163,00	-	168,50	154,67	117,65	147,91
15.3.2007	160,00	163,00	150,44	168,50	160,46	125,64	144,47
22.3.2007	159,00	163,00	-	168,50	155,26	130,91	143,69
29.3.2007	158,50	165,00	150,94	167,50	154,08	129,84	144,66
5.4.2007	-	166,00	148,87	166,50	160,19	135,70	132,04
12.4.2007	-	163,00	150,37	165,50	159,42	132,48	147,83
19.4.2007	146,00	164,00	-	163,50	156,64	133,27	146,20
26.4.2007	145,00	167,00	-	161,50	158,57	135,40	139,77
26.4.2007 (Sk/t)	4 868	5 607	-	5 422	5 324	4 546	4 693

Zdroj: EK

Ceny sú prerátané priemerom kurzov za 17. týždeň 2007

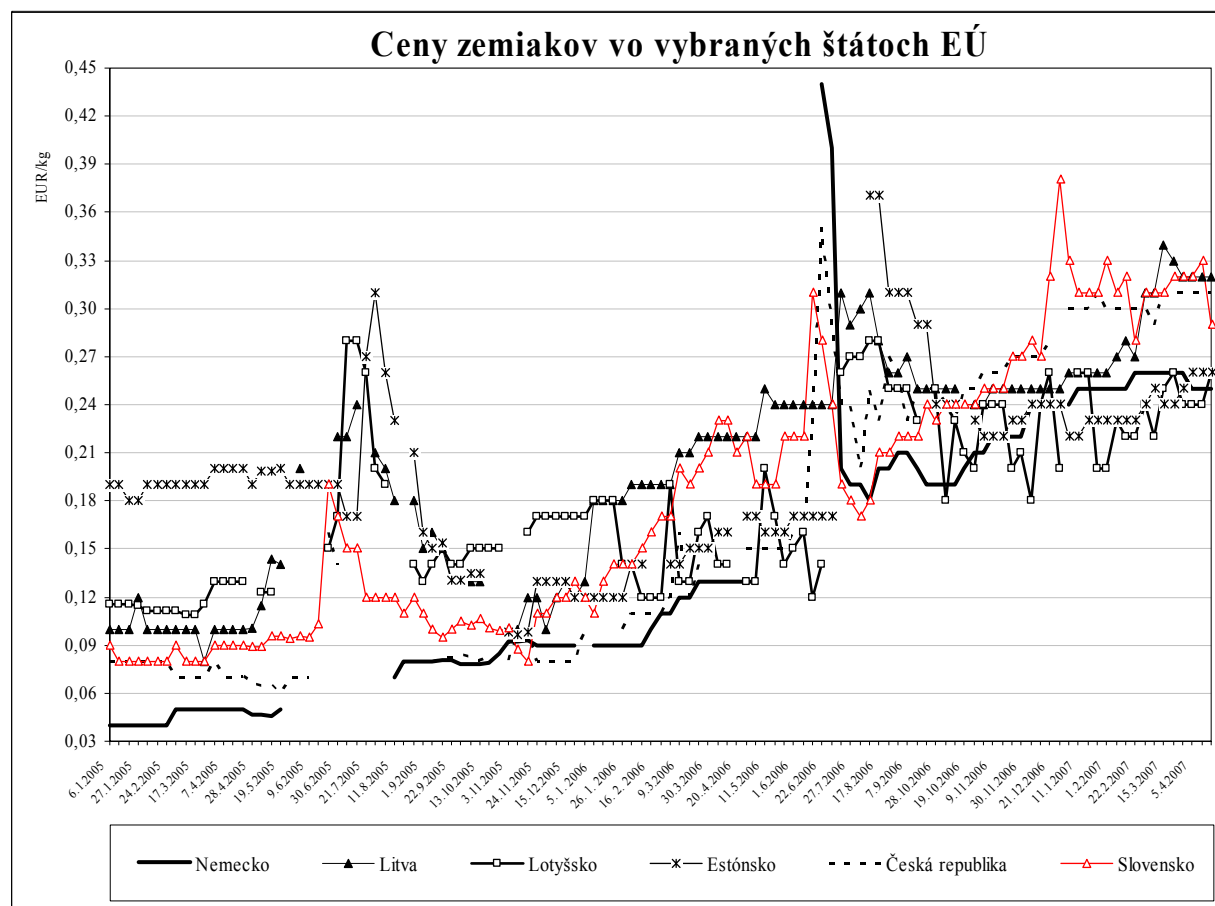


Graf: PPA-ATIS

Kukurica: Nemecko: Mníchov - cena z burzy, Belgicko: Brusel - cena z burzy, Francúzsko: Creil - cena z burzy, Taliansko: Boloňa - cena z burzy, Rakúsko: Viedeň - cena z burzy, Slovensko: Bratislava - cena nahlásená do DG Agri, Slovinsko: Ľubľana - cena z burzy.

Ceny zemiakov vo vybraných štátoch EÚ – 27
v EUR/kg

Dátum	Nemecko	Estónsko	Litva	Lotyško	Česko	Slovensko
30. 11. 2006	0,22	0,23	0,25	0,21	0,27	0,27
7. 12. 2006	0,24	0,24	0,25	0,18	0,27	0,28
14. 12. 2006	0,24	0,24	0,25	0,24	0,27	0,27
21. 12. 2006	0,24	0,24	0,25	0,26	0,28	0,32
28. 12. 2006	-	0,24	0,25	0,20	-	0,38
4. 1. 2007	0,24	0,22	0,26	0,18	0,30	0,33
11. 1. 2007	0,25	0,22	0,26	0,21	0,30	0,31
18. 1. 2007	0,25	0,23	0,26	0,20	0,30	0,31
25. 1. 2007	0,25	0,23	0,26	0,20	0,31	0,31
1. 2. 2007	0,25	0,23	0,26	0,20	0,30	0,33
8. 2. 2007	0,25	0,23	0,27	0,23	0,30	0,31
15. 2. 2007	0,25	0,23	0,27	0,22	0,30	0,32
22. 2. 2007	0,26	0,23	0,28	0,22	0,30	0,28
1. 3. 2007	0,26	0,24	0,31	0,24	0,30	0,31
8. 3. 2007	0,26	0,25	0,31	0,22	0,29	0,31
15. 3. 2007	0,26	0,24	0,34	0,25	0,31	0,31
22. 3. 2007	0,26	0,24	0,33	0,26	0,31	0,32
29. 3. 2007	0,26	0,25	0,32	0,24	0,31	0,32
5. 4. 2007	0,25	0,26	0,32	0,24	0,31	0,32
12. 4. 2007	0,25	0,26	0,32	0,24	0,31	0,33
19. 4. 2007	0,25	0,26	0,32	0,26	0,31	0,29
19. 4. 2007 (Sk/kg)	8,37	8,70	10,71	8,70	10,37	9,70

Zdroj: IMDE - ceny sú farmárske, bez DPH
Ceny sú prerátané priemerom kurzov NBS za 16. týždeň 2007

Graf: PPA-ATIS

Takmer polovica úrody obilia z Francúzska na export

Francúzsko aj v minulom roku potvrdilo svoju pozíciu najdôležitejšieho producenta obilnín v EÚ s výrazným nárastom pred Nemeckom a Poľskom. Asi štvrtina produkcie obilnín v EÚ sa v roku 2006/07 urodila vo Francúzsku, z úrody pšenice to bolo celkovo až 30 %.

Produkcia obilnín v roku 2006 v porovnaní s rokom 2005 klesla o 4 % na 60,91 mil. t. Príčinou bolo nepriaznivé počasie vo Francúzsku počas horúceho leta v júli 2006. Produkcia pšenice sa tak znížila o 1/10 na 33,11 mil. t, produkcia raže bola s objemom 126 tis. ton o 15 % nižšia ako v roku 2005. Aj v iných krajinách boli kvôli poveternostným podmienkam nižšie úrody, a tak si Francúzsko svoju vedúcu pozíciu v EÚ v produkcii obilnín mohlo potvrdiť. Popri mäkkej pšenici zohráva vo Francúzsku významnú úlohu produkcia tvrdej pšenice, ktorá sa na celkovej produkcii tvrdej pšenice v EÚ podieľa asi 26 %. Dôležitá je aj produkcia kukurice, ktorá tvorí 28 percent produkcie kukurice v EÚ. Jačmeň má na celkovej produkcii jačmeňa v EÚ podiel 19 % a Triticale s asi 20 % zohráva tiež významnú úlohu.

Dominuje využitie v krmovinárstve

Pri zhodnotení domácej produkcie obilnín dominuje vo Francúzsku využitie v krmných zmesiach. Tak sa v priebehu posledných 10-tich rokov použilo zo štyroch najdôležitejších druhov: mäkkej a tvrdej pšenice, kukurice a jačmeňa až 10 mil. t v krmovinárstve. Zhodnotenie v krmovinárskom sektore a priemysle sa pohybuje asi na úrovni 9 - 10 mil. t. Predovšetkým sa môže spracovanie pšenice, raže, Triticale a ovsu do krmných zmesí v sezóne 2006/07 s ohľadom na výrazne zvýšené ceny citelne znížiť, pričom použitie jačmeňa silno pokleslo. Francúzsky úrad pre obilniny (Onige) vychádza z predpokladu, že krmovinársky sektor v tomto hospodárskom roku spotrebuje len asi 5,9 mil. t mäkkej pšenice, čo by bolo o 8 % menej ako v minulej sezóne. V protiklade k spracovaniu pšenice by malo spracovanie jačmeňa stúpnuť asi o 30 % na 1,4 mil. t. Počas uplynulých rokov zostáva stabilným spracovanie pšenice na múku (asi 3 mil. t) ako aj jej

spracovanie v škrobárenskom priemysle (2,8 mil. ton). Výroba škrobu má vo Francúzsku tradične veľký význam, preto sa Francúzsko aj v exporte škrobu nachádza na poprednom mieste.

Do roku 2010 stále viac bioetanolu

Bioenergetický sektor je aj vo Francúzsku stále dôležitejší. Tak by sa malo v sezóne 2006/07 spotrebovať na výrobu bioenergie asi 250 tis. ton pšenice, takmer dvojnásobok množstva z predchádzajúcej sezóny. Tento vývoj sa zosilnil prostredníctvom stratégie EÚ pre biosurovinu, ktorá chce doceliť, aby sa bioenergia do roku 2010 podieľala 10 % na celkovej spotrebe energie v EÚ.

Export je najdôležitejší odbytový kanál

Export zostáva aj naďalej najdôležitejším odbytovým kanálom pre francúzske obilniny. V hospodárskom roku 2005/06 sa pohyboval vývoz mäkkej pšenice takmer na úrovni 16 mil. ton, čo bolo asi 45 % úrody. K tomu treba pripočítať aj produkty zo pšenice (1 mil. t). Podiel exportu kukurice na produkcii bol takmer 50 %. Export pšenice do tretích krajín bol vplyvom tesnejšej ponuky nižší iba kvôli silnej konkurencii dodávateľov z čiernomorského regiónu o 0,6 mil. t, celkovo dosiahol objem 7 mil. t. V aktuálnej sezóne by sa mala presadiť nasledovná tendencia: Onige odhaduje export v sezóne 2006/07 na 14,4 mil. t, z toho by malo 8,16 mil. t pripadnúť na obchod v rámci EÚ a 6,1 mil. t na obchod s tretími krajinami.

Tohtoročná úroda sa v dôsledku priaznivých poveternostných podmienok, ako aj v dôsledku mierne rozšírených pestovateľských plôch ozimín, ozimného jačmeňa a pšenice, javí ako sľubná, čo predpokladá bohaté zásobenie trhu s obilninami. Prvé odhady ponuky sa pre tohtoročnú sezónu pohybovali na úrovni 65 mil. t obilnín, čo by bolo asi o 6 % viac ako v roku 2006.

PPA-ATIS/ZMP

LIDL vstúpil na slovinský trh

Potravinový reťazec LIDL stúpil ako tretí zahraničný diskontný predajca na slovinský trh po rakúskom reťazci Hofer a talianskom Eurospin. V krátkom čase otvoril reťazec Lidl sieť 15 predajní v celom Slovinsku. Už čoskoro má byť

otvorených ďalších 10 obchodov. Lidl založil v roku 2002 v Slovinsku dcérsku spoločnosť. V súčasnosti zamestnáva asi 600 pracovníkov, s rozvojom siete bude aj počet zamestnancov stúpať.

PPA-ATIS/ZMP/Dow Jones

Reálne príjmy v poľnohospodárstve v EÚ-27 v roku 2006 stúpili

Podľa posledného odhadu Eurostatu sa zvýšili reálne príjmy v poľnohospodárstve na 1 pracovnú silu v priemere za EÚ-27 v roku 2006 o 3,8 %, po tom, ako sa v roku 2005 znížili o 7,2 %. Nárast bol spôsobený aj poklesom počtu pracovníkov v poľnohospodárstve o 2,6 % a v dôsledku nárastu reálnych príjmov o 1,1 %. Poľnohospodári v Rakúsku dosiahli vlani nárast reálnych príjmov o 6,2 %, čím boli nad priemerom EÚ. Index príjmov v poľnohospodárstve sa tak v roku 2006 v Rakúsku v porovnaní s rokom 2000 zvýšil na 114,3, index EÚ-27 stúpil na 112,1.

Eurostat uvádza ako hlavné príčiny nárastu reálnych príjmov v poľnohospodárstve v EÚ-27 v roku 2006 tri hlavné faktory: takmer nezmenená poľnohospodárska produkcia, len s veľmi malým nárastom (0,1 %) reálnej hodnoty, ako druhý dôvod uvádza mierny reálny pokles investičných nákladov o 0,3 % a slabý nárast reálnej hodnoty odpisov (+0,1 %) a po tretie zvýšenie reálnej hodnoty subvencií bez daní (+0,8 %). Odhady príjmov v poľnohospodárstve Eurostat vyráta na základe údajov poskytnutých štatistickými úradmi národných štátov.

Rastlinná produkcia

Poľnohospodárska produkcia v EÚ-27 zostala v roku 2006 v dôsledku mierneho nárastu hodnoty rastlinnej produkcie (+0,2 %) stabilná. Živočíšna produkcia zároveň veľmi mierne (-0,1 %) poklesla. V rastlinnej produkcii vyrovnával ná-

rast producentských cien (+3,0 %) pokles objemu produkcie (-2,7 %). Najsilnejšie poklesy objemu produkcie boli, aj v dôsledku reformy trhového poriadku, pri cukrovej repe (-17,8 %) a olivovom oleji (-12,7 %). Značný nárast producentských cien bol zaznamenaný pri zemiakoch (35,7 %), obilninách (11,2 %), olivovom oleji (10,4 %) a olejninách (8,2 %). Napriek nižšiemu objemu produkcie cukrovej repy sa oslabila aj jej cena kvôli zníženiu cien v dôsledku reformy trhu s cukrom o 17,4 %.

Živočíšna produkcia - cenový nárast nižší ako pokles produkcie

Mierny pokles hodnoty živočíšnej produkcie v roku 2006 je výsledkom zníženia objemu produkcie o 0,6 % a iba mierneho nárastu producentských cien (0,5 %). Zvýšenie objemu produkcie hovädzieho dobytku (0,7 %) sa uskutočnilo zároveň s nárastom producentskej ceny (5,8 %). Produkcia sa výrazne znížila pri hydine (-4,3 %), poklesli aj jej ceny (-2,1 %). Reálna hodnota produkcie ošipovaných sa zvýšila najmä v dôsledku nárastu producentskej ceny o 2,6 %.

Poľnohospodári v EÚ používajú menej hnojív

Objem investičných nákladov sa znížil o 1,8 percenta. Najnapnutejší bol pokles objemu hnojív a prípravkov na zlepšenie pôdy (-3,9 %). Stúpili síce reálne investičné ceny (+1,5 %), najmä však ako dôsledok silného nárastu ceny energií (7,4 %).

PPA-ATIS/AiZ

Exporty z Argentíny budú obmedzené

Argentína je jedným z najväčších exportérov hovädzieho mäsa. Spotreba na obyvateľa je najvyššia na svete. Kvôli vysokej cene hovädzieho mäsa bol v roku 2006 zakázaný export. Vďaka svojim geografickým podmienkam má Argentína všetky predpoklady na extenzívny chov dobytku. V súčasnosti sa chová asi 50 mil. ks hovädzieho dobytku, na konci 70-tych rokov to bolo ešte 60 mil. kusov zvierat. Obmedzenia exportu viedli k tomu, že v roku 2006 export poklesol asi o 27 percent na 565 tis. t. V roku 2005 bol dosiahnutý rekord s celkovým vyvezeným množstvom 771 tis. t. V rámci takzvanej „Hiltonovej kvóty“ moh-

la Argentína bez cla doviesť do EÚ 28 tis. t vysoko kvalitného hovädzieho mäsa. Táto kvóta nebola ešte zasiahnutá zákazom exportu. Počas 60-tych rokov bola ešte spotreba na úrovni 86 kg/obyvateľa, v dôsledku zmeny stravovacích návykov a poklesu kúpnej sily sa znížila na 63 kg/obyvateľa. Napriek tomu je však hovädzie mäso nielen ľudovým národným jedlom, je zároveň súčasťou argentínskej kultúry. Keď v marci 2006 stúpila cena domáceho hovädzieho mäsa o 20 %, vláda vyhlásila zákaz exportu na 180 dní. Mnoho chovateľov riešilo tieto problémy pestovaním lukratívnej sóje.

PPA-ATIS/ZMP

Vydavateľ: PPA – ATIS Pôdohospodárska platobná agentúra - Agrárne trhové informácie Slovenska Trenčianska 55 821 09 Bratislava ISSN 1335-3004	Zodpovedný pracovník: Ing. K. Prachárová e-mail: Katarina.Pracharova@apa.sk Ing. Tesfu Weldesenbet, PhD. e-mail: Tesfu.Weldesenbet@apa.sk Telef. a fax: 02/58 243 351	©Rozmnožovanie a využívanie informácií je možné len po písomnej dohode s ATIS. Všetky trhové informácie sú spracované s najväčšou starostlivosťou. Informácie obsiahnuté v tomto materiáli sa zakladajú na informačných zdrojoch, o ktorých sme presvedčení, že sú hodnoverné. Za správnosť a úplnosť uvádzaných informácií sa ATIS nezaručuje, ako aj nezodpovedá za žiadne škody vzniknuté na základe ich využívania.
---	--	--